

## **Atebion i Gwestiynau Ysgrifenedig y Cynulliad i'w hateb ar 5 Mehefin 2013**

### **Answers to the Written Assembly Questions for answer on 5 June 2013**

*Cyhoeddir atebion yn yr iaith y'u darparwyd, gyda chyfieithiad Saesneg o atebion yn y Gymraeg.  
Answers are published in the language in which they are provided, with a translation into English of responses provided in Welsh.*

[R] *yn nodi bod yr Aelod wedi datgan buddiant/signifies that the Member has declared an interest.*

[W] *yn nodi bod y cwestiwn wedi'i gyflwyno yn Gymraeg/signifies that the question was tabled in Welsh.*

### **Cynnwys**

### **Contents**

- 2 Cwestiynau i Weinidog yr Economi, Gwyddoniaeth a Thrafnidiaeth  
Questions to the Minister for Economy, Science and Transport
  
- 2 Cwestiynau i'r Gweinidog Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol  
Questions to the Minister for Health and Social Services

***Gofyn i Weinidog yr Economi, Gwyddoniaeth a Thrafnidiaeth***  
***To ask the Minister for Economy, Science and Transport***

**Elin Jones (Ceredigion):** Beth yw'r weithdrefn i Aelodau Cynulliad a chynghorwyr lleol o ran ceisio gwybodaeth am ddatblygiadau ynghylch cefnffyrdd drwy eu hetholaethau neu eu wardiau? (WAQ94807)

**Elin Jones (Ceredigion):** What is the procedure for local AMs and councillors to seek information on developments regarding trunk roads through their constituencies or wards? (WAQ94807)

***Derbyniwyd ateb i'w gyhoeddi ar 03 Mehefin 2013***  
***Answer received for publication on 03 June 2013***

**The Minister for Economy, Science and Transport (Edwina Hart):** Local AMs and councillors can find information on trunk road developments in the prioritised National Transport Plan which can be accessed via Welsh Government website ([www.wales.gov.uk](http://www.wales.gov.uk)) under the topic of Transport. Alternatively, specific enquiries can be addressed to me.

***Gofyn i'r Gweinidog Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol***  
***To ask the Minister for Health and Social Services***

**Eluned Parrott (Canol De Cymru):** A wnaiff y Gweinidog roi dadansoddiad o'r arian a gafwyd gan y GIG o ran ymgynghorwyr sy'n cynnal llawdriniaethau preifat yn ystod blynyddoedd ariannol 2010-11, 2011-12, 2012-13? (WAQ94806)

**Eluned Parrott (South Wales Central):** Will the Minister provide a breakdown of money received by the NHS from consultants carrying out private operations during the 2010-11, 2011-12, 2012-13 financial years? (WAQ94806)

***Derbyniwyd ateb i'w gyhoeddi ar 10 Mehefin 2013***  
***Answer received for publication on 10 June 2013***

**The Minister for Health and Social Services (Mark Drakeford):** The total income (including consultant led operations) received for patient care services from private patients was:

2010-11 - £7.113 million  
2011-12 - £6.602 million

The figure for 2012-13 based on the unaudited accounts is £6.156 million".